

**Welcome
to our
Communities of
Faith:**

**Our Divine Saviour
Catholic Church
Tifton, GA**

and

**St. Ann
Catholic Church
U.S. Highway 82 East
Alapaha, GA**

**Pastor
Rev. Peter Oyenugba, MSP
Deacon
J. Brian Bergeron
Deacon
Eric Windmüller**

**Thirty-Third Sunday in
Ordinary Time**

November 13, 2022

**Trigésimo Tercer
Domingo del Tiempo
Ordinario**

13 de Noviembre de 2022



**Bienvenidos
a nuestras
Comunidades de
Fe:**

**Nuestro Divino Salvador
Iglesia Católica
Tifton, GA**

Y

**Santa Ana
Iglesia Católica
U. S. Highway 82 East
Alapaha, GA**

**Pastor
Rev. Peter Oyenugba, MSP
Díacono
J. Brian Bergeron
Díacono
Eric Windmüller**

*The gospel passage in Luke's version of
Jesus' apocalyptic discourse concerning
the end of the world.*

*Two sets of images are interwoven. They
include the destruction of Jerusalem in
A. D. 70 by the Romans and the coming
of the Son of Man at the end of time.*

*By the time the Gospel of Luke was
written, it was evident that the return of
the Son of Man was not going to happen
immediately.*

*El pasaje del Evangelio de la versión de
Lucas es sobre el discurso apocalíptico
de Jesús sobre el fin del mundo.*

*Dos imágenes son entrelazadas. Ellas
incluyen la destrucción de Jerusalén en
el 70 DC por los Romanos y el regreso
del Hijo de Hombre al final de los
tiempos.*

*Para el tiempo en que se escribió el
Evangelio de Lucas, era evidente que el
regreso del Hijo del Hombre no iba a
ocurrir inmediatamente.*

The Lord comes to rule the earth with justice.

Psalm 98

El Señor llega para regir la Tierra con justicia.

Salmo 98

Our Divine Saviour

Office Phone / Teléfono de Oficina: 229-382-4600

Fax: 229- 382-7611

Email / Correo Electrónico: ods@friendlycity.net

Website / Página Web: odsparishtifton.org

Office Address / Dirección de la Oficina: 211 E. 12th Street
Church Address / Dirección de la Iglesia: 1205 Love Avenue,
Tifton, GA 31794

Mailing Address / Dirección de correo postal: P.O. Box 212,
Tifton, GA 31793

Office Hours / Horas de Oficina

Monday – Thursday / Lunes a Jueves: 10:00 a.m. – 12:00 p.m.
2:00pm – 5pm

Friday / Viernes: Closed / Cerrado

Any new parishioners who would like to register, please call
the parish office

Cualquier nuevo feligrés que desee registrarse, por favor llame a la oficina pa-
roquial

Please see back of bulletin for Mass Times / Por favor, vea
el reverso del boletín para el horario de Misas

Parish Council Members 2021- 2022 Miembros del Consejo Parroquial 2021- 2022

Tania Bautista Tbautista122898@gmail.com

Debbie Blakey deborahblakey@hotmail.com

Gary Burtle gburtle@uga.edu

Juan Carlos Diaz jcdiaz97@gmail.com

Bob Kemerait pkemerait@gmail.com

Claudia Mejia Claudiaaguilar77@hotmail.com

Amalia Ramirez Silos Amaliaramirez83@yahoo.com

Martha Solis marlettfol@gmail.com

Contact Information Información de contacto

Pastor: Fr. Peter Oyenugba, MSP 382-4600 X109

- father_peter@odstifton.com

Parish Secretary/ Secretario de la Parroquia:

- Francisco Agostini 382-4600 X107
- frank@odstifton.com

Parish Secretary/ Secretaria de la Parroquia:

- Joann Prostko 382-4600 X101
- joann@odstifton.com

Diacon/Diácono: J Bryan Bergeron - jbb@jesusrocksministry.com

Diacon/Diácono: Eric Windmoller - eric.windmoller@gmail.com

Finance Committee / Comité de finanzas: John Wyatt

Bookkeeper / Contador: Kevin Frizzell

Knights of Columbus / Caballeros de Colón:

- Gary Burtle 386-4330

Council of Catholic Women /Consejo de Mujeres Católicas:

- Carolyn Slade 238-2510

Liturgical (liturgy) /Litúrgica (liturgia):

- Margo Martin 382-2442

CCD Coordinator / Coordinador de CCD:

- Mary McKinnon 382-4600
- Mayra Moreno 229-402-5246

EDGE Youth Ministry/Life Teen / Ministerio de Juventud:

- Barry Miburo 382-4600
- Lidia Córdova & Chip Daughtry

Grupo Guadalupano – Bernardino Silos 402-9497

Hispanic CCD Coordinator: Francisco Agostini 382-4600

Requests for Prayers / Solicitudes de Oraciones

Please pray for the sick and those who have requested our prayers / Por favor, oren por los enfermos y por aquellos que han pedido nuestras oraciones:

Maria Alanis, Allison Brannan, Rachel Brantley, James Brown, Brady, Carol Budnick, Erica Carroll, Mary Carroll, Tommy Carroll, Sean Winn Carampatan, Laurie Creel, Margarie D'Souva, Tina DeWees, Carlos & Carrie Fletcher, Lauren Marie Fletcher, Judy Fraelich, Becky Jarboe, Rodolfo Herandez-Labastida, Chloe Kendrick, David LaForest, Isaac Lindsey, Randy Long, Raeleigh Jane McCartha, Bob McDuffie, Andrew Meredith, Susana Melgar, Thomas Norris, Butch Parker, Charles Phenicie, John Potlanus, Katy Podagrosi, Miller Blake Prostko, Nancy Quynn, Marian Robinson, Rosalie Rohrer, Arlene Ruse, Josephine Sehrsmski, Marlena Smith, Sterling Saunders, Robbi Scarbrough, Wayne Scarbrough, John B. Sherlock, James Smith, Kaylon Spurlock, Jamie Thompson, Jennifer Unis, Dowson Bedore, Debra Vazquez, Sonia Webb

Pray for our Military / Por favor rezar por nuestras Fuerzas Armadas:

Anthony Caucci, Jonathan Elder, Clayton F. Gibbs, Terry Jones, James Olands, Angel Olivos, Bong Tanesco, Aurelio Tovar, Gregory Camargo, Michael Gibbons, Jackson Bergeron

Announcements: November 12 & 13

Scam Alert:

Fr. Peter was notified by a few parishioners that they had received a TEXT from him asking for them to call him and to also purchase a gift card for a needy person. FR. Peter will NEVER text or email a parishioner asking for them to buy a gift card or send money. This is a scam! Do not respond to any texts or emails like this.

Thanksgiving Food Baskets:

The parish is asking for non-perishable food donations for the 2022 Thanksgiving Food Baskets. This week please purchase bags of masa flour, breakfast cereal and vegetable oil. Please bring your donations to the Church Hall next weekend, November 19 & 20. Place them on the counter near the sign, "FOOD DONATIONS". Thank you for contributing to this worthy cause.

CCW Fundraisers:

The CCW will be conducting 2 online fundraisers from now until the end of the year. These fundraisers will be going to fund our scholarship fund, and for whatever the church, priest or deacon needs. The RADA fundraiser has kitchen gadgets, knives, dips, towels and other kinds of kitchen items and make great gifts for those who are setting up a new household or for yourself if you are looking for some yummy food for entertainment this holiday season. Their code is: <https://radafundraising.com?rfsn=5276229.0684f0>
The other fundraiser is new this year. It is for See's Candy! The absolute best candy you will ever eat! It also makes wonderful gifts for those you just can't think of- friends, family, teachers or for yourself! Indulge! Who doesn't like candy? You can check out the goodies at their site here: https://www.yumraising.com/secure/ourdsods/ccw_fundraiser54/CAR_SLA3042/candy Be sure to check this out and support the CCW and your church.

Advent Sharing Groups:

Our Advent sharing groups will start meeting at the end of November. If you would like to participate in a group, please let Margo know (229-402-0741). We have a Sunday evening group, a Monday morning group, and a Friday evening group, but I think that one is maxed out on the number of participants it can accommodate. If you are interested in another day or time, we will put something out there and see if we can form a new group. If you would like a copy of these lectionary based materials to use on your own or with your family, please let Margo know.
(margo.martin@mchsi.com or 229-402-0741)

Knights of Columbus News:

The Knights of Columbus would like to welcome you back to the Pig Picking BBQ Diner and Pie Auction scheduled for Friday, November 18th at 7:00 pm. This event is the main KOC fund raiser used to support Our Divine Saviour parish. There is no charge for the meal, but the Knights will be taking donations at the door. Following the dinner there will be an auction of pies, cakes and other dessert items – just in time for Thanksgiving. The KOC is taking preorders for Boston Butts for \$35. They will be cooked and available for pickup the night of the Pig Picking or on Saturday the 19th. Menu includes: Pulled Pork, Brunswick Stew, Baked Beans, Corn on the Cob, Cabbage Salad and bread and some of your favorite beverages and hopefully an appearance of a special guest, a whole BBQ hog. The KOC will have a table set up after the Masses this weekend. Please order a Boston Butt or volunteer to provide a dessert item for the auction. The Knights of Columbus appreciate your support.

Anuncios: 12 y 13 de Noviembre

Alerta de Estafa: Padre Pedro fue informado por varios feligreses que han recibido un texto de el donde pide una tarjeta de regalo para una persona pobre. Padre Pedro nunca haría una cosa así. Esto es una estafa. No contestes a textos o emails como estos.

Canastas de Alimentos en Thanksgiving:

La parroquia pide alimentos para 15 familias necesitadas. Traigan Harina de Masa de Tamales, cereales del desayuno y aceite vegetal y ponganlos el proximo fin de semana 19 y 20 de Noviembre en el counter del Salon Parroquial donde dice: "Food Donations". Gracias por su generosidad.

Actividad del CCW Para Recaudar Fondos:

El CCW está auspiciando 2 Actividades para recaudar fondos por Webb Pages desde ahora hasta finales de Año para ayudar con las becas y otras actividades. Ellos tienen utensilios de cocina, toallas y otros productos muy buenos.
<https://radafundraising.com?rfsn=5276229.0684f0>
La otra es sobre los mejores dulces que puedas comer. Y que son preciosos regalos. Puedes verlos en: <https://www.yumraising.com/secure/ourdsods/fundraiser54/CARSLA3042/candy> Asegúrate de checar esto y apoyar el CCW y tu Iglesia.

Grupos de Reflexión de Adviento:

Los 3 Grupos de habla inglesa comenzarán a reunirse a finales de Noviembre. Si quieres participar comunícate con Margo Martin (229-402-0741). Tenemos un grupo los Domingos en la tarde, otro los Lunes en la mañana y otro los Viernes en la tarde.

Noticias de los Caballeros de Colón:

Los Caballeros de Colón quieren darle la bienvenida a todos a su Cena BBQ del Cerdo y Subasta de Postres el 18 de Nov. a las 7 pm. Este es el evento mayor de los KOC para recaudar fondos y ayudar a nuestra Parroquia. No se cobra por la comida, pero los KOC estarán recibiendo donativos a la entrada. Después de la cena habrá una subasta de postres, pasteles, etc. justo para el Jueves de Acción de Gracias. Los KOC van a tomar pre órdenes de "Boston Butts por \$35. Estarán listas para recogerlas la noche de la Cena o el Sábado 19. El Menú incluye: Cerdo, Cacerola Brunswick, Baked Beans, Maiz en su mazorca, Ensalada de Col, pan y sodas. Los Caballeros de Colón tendrán una mesa lista después de las misas de este fin de semana para tomar órdenes. Por favor, ordena tu cena o puedes ofrecerte como voluntario para traer un postre para la subasta.

Good News!

November 13, 2022

Thirty-third Sunday in Ordinary Time (C)

Mal 3:19–20a; 2 Thes 3:7–12; Lk 21:5–19

Who does not get excited when they know that the day is coming? Which day? A wedding day, the birth of a child, the last day of school, the first day of retirement. We all look forward to special days.

Ancient Israel looked forward to the day of the Lord, that day when everything would be set right. Enemies would be scattered, the sick would be healed, the poor would know comfort, and all people would experience peace. Even though Israel had suffered terribly, God had made promises to their ancestors, and God always keeps promises. Initially, they expected that day to be one of punishment and retribution for their enemies, while they would enjoy vindication and blessing. Today's first reading asserts that Israel will enjoy no preference. If they sin, they also will face the righteous anger of God.

In the Gospel passage, Jesus describes the terrifying events that will precede the destruction of the temple. This was probably less a prophecy of a future event than it was a warning of the suffering they might have to endure as his followers. Such suffering would pave the way for the fearful day of the Lord. If they persevere, such affliction would be purifying for them rather than punishing. Though the reading does not include mention of the day of the Lord, it would have been in the minds of those who heard Jesus' words. Many would believe that God's ancient promises were about to be fulfilled.

Sr. Dianne Bergant, CSA

© 2022 Liguori Publications, Liguori, MO 63057-9999. Printed in U.S.A. Imprimatur: "In accordance with c. 827, permission to publish has been granted on January 5, 2022, by the Most Reverend Mark S. Rivituso, Auxiliary Bishop, Archdiocese of St. Louis. Permission to publish is an indication that nothing contrary to Church teaching is contained in this work. It does not imply any endorsement of the opinions expressed in the publication; nor is any liability assumed by this permission." No part of this work may be used in any form without the prior written permission of Liguori Publications. Scripture texts in this work are taken from the New American Bible, revised edition © 2010, 1991, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine, Inc., Washington, DC. All Rights Reserved. To order Liguori Sunday Bulletins, call 800-325-9521 or visit Liguori.org.

Buenas noticias

13 de noviembre de 2022

Trigésimo tercer domingo del tiempo ordinario (C)

Mal 3:19–20a; 2 Ts 3:7–12; Lc 21:5–19

¿Quién no se emociona cuando sabe que se acerca el día? ¿Qué día? El día de la boda, el nacimiento de un hijo, el último día de colegio, el primer día de jubilación. Todos esperamos con ansias los días especiales.

El antiguo Israel esperaba el día del Señor, ese día en que todo se arreglaría. Los enemigos se dispersarían, los enfermos se curarían, los pobres conocerían el consuelo y todos los pueblos experimentarían la paz. Aunque Israel había sufrido terriblemente, Dios había hecho promesas a sus antepasados, y Dios siempre cumple sus promesas. Al principio, esperaban que ese día fuera de castigo y retribución para sus enemigos, mientras que ellos disfrutarían del perdón y bendición. La primera lectura de hoy afirma que Israel no gozará de ninguna preferencia. Si peca, también se enfrentará a la justa ira de Dios.

En el pasaje del Evangelio, Jesús describe los aterradores acontecimientos que precederán a la destrucción del templo. Probablemente no se trata tanto de una profecía de un acontecimiento futuro como de una advertencia del sufrimiento que tendrán que soportar sus seguidores. Tal sufrimiento prepararía el camino para el temible día del Señor. Si perseveran, esa aflicción les servirá de purificación, más que de castigo. Aunque la lectura no incluye la mención del día del Señor, habría estado en la mente de los que escucharon las palabras de Jesús. Muchos creerían que las antiguas promesas de Dios estaban a punto de cumplirse.

Hna. Dianne Bergant, CSA

© 2022 Liguori Publications, Liguori, MO 63057-9999. Impreso en los Estados Unidos de América. Imprimatur: "Conforme al CIC 827, el 7 de febrero de 2022, ha sido concedido el permiso de publicación por el reverendísimo Mark S. Rivituso, obispo auxiliar de la arquidiócesis de St. Louis. El permiso de publicación indica que la obra no contiene contradicciones con las enseñanzas de la Iglesia Católica. Este permiso no implica la aprobación de las opiniones que se expresan en ella ni con él se asume responsabilidad alguna por posibles perjuicios". Ninguna parte de esta obra puede ser utilizada en forma alguna sin previa autorización escrita de Liguori Publications. Los textos escriturales que aparecen en esta obra han sido tomados de la *New American Bible*, edición revisada © 2010, 1991, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine, Inc., Washington, DC. Todos los derechos reservados. Para hacer pedidos del Boletín Dominical de Liguori, llame al 800-325-9521 o visite Liguori.org.

Dear Padre

November 13, 2022

I was taught that when we die, we will spend some time in purgatory and then go on to heaven. I notice some of our hymns say we will be raised on the last day. I'm confused.

It is not surprising that there is confusion about the issue. There is a difference between judgment and resurrection, even though they are obviously connected. Some people think of these two things occurring at the same time. Our Catholic teaching separates them, to some extent.

The teaching says there are two kinds of judgment. The first is that which occurs at our death and is called "the particular judgment." In this judgment we may go to heaven, hell, or purgatory. The *Catechism of the Catholic Church* puts it this way: "Each man receives his eternal retribution in his immortal soul at the very moment of his death, in a particular judgment that refers his life to Christ" (CCC 1022).

The second judgment is the general judgment that occurs at the end of the world. The resurrection of the body will take place at this judgment when our particular judgment is confirmed and our soul and body are reunited. The hymns that say we will be raised on the last day refer to the general judgment, as do most of the Scripture passages about judgment.

The Redemptorists
Sundaybulletin@Liguori.org

© 2022 Liguori Publications, Liguori, MO 63057-9999. Printed in USA. *Imprimatur*: "In accordance with CIC 827, permission to publish was granted on March 31, 2022, by the Most Reverend Mark S. Rivotuso, Auxiliary Bishop, Archdiocese of St. Louis. Permission to publish is an indication that nothing contrary to Church teaching is contained in this work. It does not imply any endorsement of the opinions expressed in the publication; nor is any liability assumed by this permission." No part of this work may be used in any form without the prior written permission of Liguori Publications. Scripture texts in this work are taken from the New American Bible, revised edition © 2010, 1991, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine, Inc., Washington, DC. All Rights Reserved. To order Liguori Sunday Bulletins, call 800-325-9521, or visit Liguori.org.

Querido Padre

13 de noviembre de 2022

Me han enseñado que, cuando muramos, pasaremos un tiempo en el purgatorio y luego iremos al cielo. He notado que algunos de nuestros himnos dicen que seremos resucitados en el último día. Estoy confundido.

No es de extrañar que haya confusión sobre el tema. Hay una diferencia entre el juicio y la resurrección, aunque obviamente están conectados. Algunas personas piensan que estas dos cosas ocurren al mismo tiempo. Nuestra enseñanza católica las separa, hasta cierto punto.

La enseñanza dice que hay dos tipos de juicio. El primero es el que ocurre a nuestra muerte y se llama "el juicio particular". En este juicio podemos ir al cielo, al infierno o al purgatorio. El *Catecismo de la Iglesia Católica* lo expresa de esta manera: "Cada hombre recibe su retribución eterna en su alma inmortal en el momento mismo de su muerte, en un juicio particular que remite su vida a Cristo" (CIC 1022).

El segundo juicio es el juicio general que tiene lugar al final del mundo. La resurrección del cuerpo tendrá lugar en este juicio, cuando se confirme nuestro juicio particular y se reúnan nuestra alma y nuestro cuerpo. Los himnos que dicen que seremos resucitados en el último día se refieren al juicio general, al igual que la mayoría de los pasajes de la Escritura sobre el juicio.

Los redentoristas
Sundaybulletin@Liguori.org

© 2022 Liguori Publications, Liguori, MO 63057-9999. Impreso en los Estados Unidos de América. *Imprimatur*: "Conforme al CIC 827, el 7 de febrero de 2022, ha sido concedido el permiso de publicación por el reverendísimo Mark S. Rivotuso, obispo auxiliar de la arquidiócesis de St. Louis. El permiso de publicación indica que la obra no contiene contradicciones con las enseñanzas de la Iglesia Católica. Este permiso no implica la aprobación de las opiniones que se expresan en ella ni con él se asume responsabilidad alguna por posibles perjuicios". Ninguna parte de esta obra puede ser utilizada en forma alguna sin previa autorización escrita de Liguori Publications. Los textos escriturales que aparecen en esta obra han sido tomados de la *New American Bible*, edición revisada © 2010, 1991, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine, Inc., Washington, DC. Todos los derechos reservados. Para hacer pedidos del Boletín Dominical de Liguori, llame al 800-325-9521 o visite Liguori.org

November 13, 2022
Thirty-Third Sunday in Ordinary Time

Readings: Malachi 3:19-29
2 Thess. 3:7-12
Luke 21:5-19

Theme: The day of the Lord is a day of hope and joy.

Question of the week: How does Paul's words translate into our society today?

November 20, 2022
CRISTO REY

Readings: 2 Samuel 5:1-3
Coloss. 1:12-20
Luke 23:25-43

Theme: In Christ, everything continues in being.

Question of the week: As you think about Jesus on the cross, having compassion on the "Good thief," what lesson do you draw from it for your own life?

13 de Noviembre de 2022
Trigésimo Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

Lecturas: 2 Malaquías 3:19-29
2 Tesalonicenses 3:17-12
Lucas 21:5-19

Tema: El día del Señor es día de esperanza y de gozo.

Pregunta de la semana; ¿Cómo las palabras de Pablo se pueden traducir para nuestra sociedad hoy día?

20 de Noviembre del 2022
CRISTO REY

Lecturas: 2 Samuel 5:1-3
Colocenses 1:12-20
Lucas 23:25-43

Tema: En Cristo todo continua siendo.

Pregunta de la semana: Cuando piensas en Jesus en la cruz, teniendo compasion del "Buen Ladrón", ¿qué lección puedes recibir de allí para tu propia vida?

ODS LITURGY TEAM

Saturday, November 19, 2022 – 5:00 pm

Fr. Peter Oyenugba, MSP
LECTOR 1: Margo Martin
LECTOR 2: Margo Martin
EUCCHARISTIC MINISTER: Greg & Michelle Harten
SACRISTAN: Jorge Novoa

Sunday, November 20, 2022 – 9:00 am

Fr. Peter Oyenugba, MSP
LECTOR 1: Mary McKinnon
LECTOR 2: Mary McKinnon
EUCCHARISTIC MINISTER: ChrisAnn Krohn
SACRISTAN: Ann Timbs

EQUIPO DE LITURGIA DE ODS

Sabado, 19 de Noviembre, 2022 – 7:00 pm

Fr. Peter Oyenugba, MSP
LECTOR 1: Pascual Acosta
LECTOR 2: Pascual Acosta
MINISTRO DE LA EUCARISTIA: Yesenia Silos
SACRISTAN:

Domingo, 20 de Noviembre de 2022 - 1:30 pm

Fr. Peter Oyenugba, MSP
LECTOR 1: Irineo Popoca
LECTOR 1: Irineo Popoca
MINISTRO DE LA EUCARISTIA: Crisóforo Rodriguez:
SACRISTAN:

Protecting Our Youth:

Diocesan policy requires all diocesan adult employees and volunteers who minister to the youth of the diocese attend VIRTUS (safe environment) awareness training undergo a background check, and read and sign the Diocesan "Code of conduct for working with minors" prior to commencing their ministry. The Office for the Protection of Children and Young People, toll free reporting hotline: (888) 357-5530.

Protegiendo a nuestros jóvenes:

La política diocesana requiere que todos los empleados y voluntarios adultos que ministran a los jóvenes de la diócesis asistan a la formación de concienciación VIRTUS (ambiente seguro) para someterse a una verificación de antecedentes, lean y firmen el "Código de conducta diocesano para trabajar con menores" antes de comenzar su ministerio. La Oficina para la Protección de la Infancia y la Juventud, línea directa gratuita de informes: (888) 357-5530.

EVENTS of the WEEK:

Saturday, November 12

2nd Coll: ODS Building Fund

Mass at ODS **[+Jed Gibbs 5:00 p**

(Al & Mary Anne Gibbs)]

Spanish CCD 5:30 pm

Spanish Mass at ODS **[Evaristo Arzate] 7:00 pm**

Sunday, November 13

2nd Coll: ODS Building Fund

Mass at ODS **(Healing of Olayemi Okafo) 9:00 am**

CCD after Mass 10:15 am

Mass at St. Ann (St. Ann Parishioners) 11:15 am

Spanish Mass at ODS **[+David Martinez] 1:30 pm**

Monday, November 14

NO Mass at ODS

Tuesday, November 15

Mass at ODS **[+Aldo Ramirez] 5:30 pm**

Wednesday, November 16

Mass at ODS 8:00 am

LifeTeen 6:30 pm

English Choir Practice 7:15 pm

Thursday, November 17

Mass at ODS 8:00 am

Friday, November 18

Mass at ODS 5:30 pm

1 Hour Eucharistic Adoration 6:00 pm

K of C Pig Pickin BBQ 7:00 pm

Saturday, November 19

2nd Coll: Catholic Campaign for Human Development

Mass at ODS **[+Jed Gibbs 5:00 pm**

(Al & MaryAnne Gibbs)]

NO Spanish CCD

Spanish Mass at ODS **[+Isable Malacate Lara] 7:00 pm**

(Santos Family)]

Sunday, November 20

2nd Coll: Catholic Campaign for Human Development

Mass at ODS **(Healing of Olayemi Okafo) 9:00 am**

NO CCD after Mass

Mass at St. Ann (For St. Ann Parishioners) 11:15 am

Spanish Mass at ODS (For ODS Parshioners) 1:30 pm

EVENTOS DE LA SEMANA:

Sábado, 12 de Noviembre

2da. Colecta: Fondo del Edificio

Misa en ODS **(+Jed Gibbs) 5:00 pm**

(Al & Mary Ann Gibbs)

CCD Hispano 5:30 pm

Misa Hispana en ODS **(+Evaristo Arzate) 7:00 pm**

Domingo 13 de Noviembre

2da Colecta: Fondo del Edificio

Misa at ODS **(Salud de Olayemi Olcafo) 9 am**

CCD en Inglés despues de Misa 10:15 am

Misa en St. Ann (Feligreses de St. Ann) 11:15 am

Misa en Español **(+David Martinez) 1:30 pm**

Lunes, 4 de Noviembre

No Misa en ODS

Martes, 15 de Noviembre

Misa en ODS **(+Aldo Ramirez) 5:30 pm**

Miércoles, 16 de Noviembre

Misa en ODS 8:00 am

LifeTeen 6:30 pm

ODS Ensayo del Coro Inglés 7:15 pm

Jueves, 17 de Noviembre

Misa en ODS 8:00 am

Viernes, 11 de Noviembre

Misa en ODS 5:30 pm

1 hora de Adoración Eucarística 6:00 pm

Cena BBQ del Cerdo Caballeros de Colón 7 pm

Sabado, 19 de Noviembre

2da. Colecta: Campaña Católica Para Desarrollo Humano

Misa en ODS **(+Jed Gibbs) 5:00 pm**

(Al & Mary Ann Gibbs)

NO CCD en Español

Misa Hispana en ODS **(+Isabel Malacate Lara) 7 pm**

(Familia Santos)

Domingo 20 de Noviembre

2da. Colesta: Campaña Católica Para Desarrollo Humano

Misa en ODS **(Salud de Olayemi Olcafo) 9:00 am**

Clase de RCIA después de Misa en la Capilla V de G

No CCD en Inglés después de Misa

Misa en St. Ann (Por los feligreses de St. Ann) 11:15 am

Misa en Español (Por los Feligreses de ODS 1:30 pm

Annual Catholic Appeal Prayer

Almighty God,
We praise You and give You thanks for walking with us, your people of the Diocese of Savannah,
Pour out Your Spirit upon us, that we may acknowledge and celebrate that we are all made in God's image, each with unique gifts which we are called to share as part of the Body of Christ.
Set our hearts on fire with a greater love and deeper devotion for encountering your Real Presence in the Eucharist, so that as living tabernacles we may fill the world with His bountiful love.
Send your Spirit upon our parishes, that we may courageously live the joy of the Gospel, actively inviting and welcoming all as communities of missionary disciples.
As we embark on this Annual Catholic Appeal, give us hearts of humility and gratitude, that we may respond with generosity and together proclaim with one voice, that we are One, Holy, Catholic, Apostolic Church.

Amen.

Oración Anual de Llamamiento Católico

Dios Todopoderoso,
te alabamos y te damos gracias por caminar junto a nosotros, tu pueblo de la Diócesis de Savannah.
Derrama tu Espíritu sobre nosotros, para que reconozcamos y celebremos que todos fuimos hechos a imagen de Dios, cada uno con dones únicos que estamos llamados a compartir como parte del Cuerpo de Cristo.
Enciende nuestros corazones con más amor y una devoción más profunda por encontrar tu Presencia Real en la Eucaristía, para que como tabernáculos vivientes podamos llenar el mundo con tu generoso amor.
Envía tu Espíritu sobre nuestras comunidades parroquiales, para que vivamos activamente con valentía la alegría del Evangelio, invitando y dando la bienvenida a todos como comunidades de discípulos misioneros.
Al iniciar esta Campaña Católica Anual, danos corazones de humildad y gratitud, para que respondamos con corazones generosos y juntos proclamemos a una sola voz, que Somos Iglesia: Una, Santa, Católica Apostólica.

Financial:

ODS Weekly Offertory (11/06/22):	\$5,695
ODS Offertory collected to Date (7/03/22):	\$82,081
ODS Building Fund (11/06/22):	\$855
ODS Building Fund collected to Date (7/03/22):	\$9,992
St. Ann Weekly Offertory (11/06/22):	\$815
St. Ann Offertory collected to Date: (7/03/22):	\$11,268

Finanzas:

Ofertorio Semanal ODS (11/06/22):	\$5,695
Ofertorio recogido hasta la fecha ODS (7/03/22):	\$82,081
Fondo de Construcción de ODS (11/06/22):	\$855
Fondo de Construcción recaudado hasta la fecha ODS (7/03/22):	\$9,992
Ofertorio Semanal de St. Ann (11/06/22):	\$815
Ofertorio de St. Ann recogido hasta la fecha: (7/03/22):	\$11,268